

# Voinea Poporului

ORGAN AL „LIGEI APĂRĂRII NAȚIONALE CREȘTINE“

ABONAMENTUL  
Pe un an 160 Lei  
De jumătate an 80 Lei  
Pe trei luni 40 Lei  
REDACȚIA ȘI  
ADMINISTRAȚIA  
ARAD

STRADA EMINESCU 17  
(Etajul II)

Anul IV. — N-rul 44

APARE SĂPTĂMĂNAL SUB CONDUCEREA UNUI COMITET

Arad, Duminică 5 Dec. 1926

## DI A. C. CUZA prezidează marele Congres al studenților din toată țara

Peste 4000 de studenți și studențe au luat parte la Congresul dela Iași, deschis la 28 Noemvrie

Duminea trecută, în 28 Nov. s'a deschis la Iași Congresul tuturor studenților din țară. S'au prezentat peste 4000 studenți și studențe dela cele 4 universități, precum și dela școalele speciale.

Ca de mare sărbătoare, întreg orașul a fost splendid pavozat, iar cetățenii Iașilor au ținut să întâmpine la gară cu muzica militară în frunte, trenurile speciale cari aduceau studențimea, mândria noastră de astăzi și nădejdea zilelor de mâine.

La orele 10 s'a servit un Te-deum la mitropolie, după ce Congresul a fost deschis în sala Teatrului Național, de către dl. Dănuțescu, preș. Uniunii Naționale a stud. din România.

Pe scenă se afla comitetul general al Uniunii studenților din România: dd. Ilie Gârneață din Iași, P. Angelescu din București, I. Fotiade din Timișoara, D. Craiciu din Arad, Tudose Popescu din Cernăuți și Tr. Ionaș din Oradea-mare.

În sală se găsea alături de mulțimea studenților, dl. A. C. Cuza, precum și alte notabilități civile și militare. Lojile, balcoanele și galeriile erau asemenea tixite.

Au vorbit pe rând dl. profesor P. Bogdan, rectorul universității din Iași, care a reprezentat pe dl. min. al instrucțiunii, dl. Tutoveanu, din partea municipiului Iași și pe rând delegații organizațiilor studențești. Dl. Narte preș. societății macedo-române, aduce salutul studenților români de pe Valea Pindului și ale Macedoniei, cari sunt amenințați cu peire, face apel la lupta comună spre a fi ajutați să nu fie cutoși de celelalte neamuri streine. Dl. Florescu vorbește în numele societății studenților români de pe Valea Timocului din Serbia, unde peste jumătate milion de frați de-ai noștri luptă cu toate greutățile pentru păstrarea limbei și a obibeiurilor românești.

**DI A. C. CUZA este aclamat cu mare însuflețire președ. de onoare al Congresului**

Dl. Danulescu exprimă dlui A. C. Cuza în numele studențimii sentimentele sale de grațitudine pentru lupta românească ce duce și dragostea părintească ce totdeauna a arătat studenților. Mul-

tumește apoi tuturor profesorilor, cari i-au înțeles și sprijinit, precum și autorităților cari le-au oferit concursul.

Propune apoi ca președinte de onoare al Congresului pe dl. prof. A. C. Cuza, care a fost ridicat pe sus și așezat în scaunul prezidențial în mijlocul unei însuflețiri generale.

### Cuvântarea dlui A. C. Cuza

Dl. profesor A. C. Cuza mulțumește foarte emoționat și spune că se simte mișcat de marea cinste ce i se face, de a fi proclamat președinte de onoare al unui așa de important act, care de sigur va avea o însemnătate istorică. „Salut cel mai vechiu drapel universitar înființat în 1855 al facultății de drept din Iași, al cărui ilustru reprezentant a fost Simion Bărnuțiu, care a fost făuritorul acelei doctrine care a călăuzit pe Români din Ardeal la 1848 și care ne călăuzește și pe noi astăzi. Și nu este o simplă întâmplare, că este aci și drapelul universității din Cluj, pe care strălucește cu mândrie svastica noastră. În acest local al teatrului Național s'a ținut la 1909 primul congres studențesc.

Mă simt dator să vă amintesc că acei cari au condus congresul de atunci întru cinstirea memoriei carora vă rog să vă ridicați câteva clipe. Au fost C. Coroi, conferențiar universitar, V. Bogrea, fost profesor la Cluj și mort de curând, V. Todicescu fost director de școală normală, Bădărău. Tomșa, fost pe câmpul de luptă și Manolescu Mladian. Acești oameni au murit credincioși ideilor pe cari, le-au avut și aș dori ca și dv. să fiți la înălțimea înaintașilor.

### Menirea corpului studențesc

Congresul e chemat să rezolve însemnate probleme, de aceea mai întâi dv. trebuie să știți ce este și ce menire are corpul studențesc.

Stud. nțimea reprezintă corpul viitorilor conducători ai țării. Ieri erați în tranșee, ca să apărați țara, azi sunteți aci ca să apărați drepturile nației românești, cotoșită de străini.

Eu știu cu câte greutate materiale aveți de luptat, și de cât eroism sunteți capabili.

S'a venit cu formula simplistă: „studenții la carte“. Dar cartea ce este? Este știința, este adevărul, este realitatea. Realitatea imediată este nația, nația este sângele, sângele este trup, trupul e organismul, organele nației sunt clasele sociale. Cartea e deci posibilitatea de cunoaștere deplină a organelor nației spre a contribui la dezvoltarea lor.

### Ideea națională și ideea creștină

Așa dar, ideea conducătoare este ideea naționalistă, a doua e ideea creștină.

Ideea națională cuprinde o întreagă doctrină, un întreg sistem, a nației ca fiind chemată să se desvolte pe toate terenurile de activitate ale unei țări.

Dv. sunteți chemați să fiți reprezen-

tații și apărații ideii de nație. Trebuie să ne cunoaștem nația.

Eu m'am născut supus turc, într-o țară despărțită, vasală puterii turcești. Generația dela 48 a luptat pentru satisfacerea dreptelor revendicări ale nației. Tot așa să faceți și dv., iar pe mine să mă considerați ca făcând parte din generația dv. Am luptat împreună cu generația dele 1909, lupt împreună cu generația dv. și spre bucuria dușmanilor mei, voi lupta și cu alte generații.

Sper că voi putea aparține și acestei generații care va realiza idealul național.

Generația dela 48 a realizat fapte mari în istoria neamului: unirea, independența, regatul războiului dela 1913 și 1916 și sub M. S. Regele Ferdinand, România-Mare.

Să zicem din toată inima: Să trăiască M. S. Regele Ferdinand.

(Sala se ridică în picioare și aplaudă frenetic).

Iată atâtea fapte mari săvârșite în aceste 6 decenii. Nici o țară din lume, nu a făcut atâtea fapte mari, în atât de scurt timp.

Suntem un popor înzestrat cu distinse calități și în plin progres.

Ni s'a spus că suntem leneși. Nu e adevărat. La 1850 n'aveam aproape nimic. Prin munca noastră avem azi ingineri, medici și profesori străluciți, avem căi de comunicație, universități, școli și o armată care face fala și siguranța țării. De aceea, să spunem din tot sufletul: Să trăiască armata română. (Sala aplaudă îndelung).

În vinele noastre ale tuturor, circula aceeași energie și aceeași disciplină; o educație militară strălucită a făcut ca'n timpul războiului milionul de bolșevici să nu clinească nici măcar o clipă soldatul român dela datorie.

Noi suntem un popor înzestrat cu geniu politic, pentru că poporul nostru nu s'a lăsat influențat de nimeni și de nimic și a continuat munca cinstită și harnică pentru consolidarea vieții lui sociale.

Generațiile ce s'au succedat au făcut o operă de cultură strălucită; aceea sta ne dă credința că toate virtuțile noastre ne vor face să ajungem o puternică nație culturală.

Cum s'a strecurat evreul în mijlocul nostru.

În timp ce noi luptam pentru emanciparea politică și culturală s'a strecurat în mijlocul nostru, tiptii, evreul, cu garafa de rachiou la subțioară. Au venit umiliți, târători, cerând o bucată de pâine. Umiliți lor și bunătatea noastră ne-au făcut să-i îngăduim. Dar aceștia au pus stăpânire pe aproape toate ramurile de activitate.

Națiunea românească nu va capitula

De aceea, datoria dv. e ca să ne apărați cultura națională primejduită, munca și avuția românească, care trebuie să slujească numai românilor. Cine are isvoarele de avuție, are și cultura. Orașele nu ne mai aparțin, ele sunt înstrăinate și acestea vor da clasa conducătoare de mâine a poporului românesc.

Cultura națională cere ca elementele naționale să fie în fruntea ei. Această problemă sunteți dv. chemați s'o deslegați, cerând ca prin legi să se ia măsuri de apărarea elementelor românești.

Să întrebați, ce devin universitățile

când facultățile de farmacie și medicină au 75 la sută străini?

Ce devin toate clasele sociale?

De aceea trebuie să luăm măsuri.

Noi dorim să determinăm un curent pentru apărarea culturii naționale, primejduite, iar dv. trebuie să luptați, atunci când veți intra în viață, să faceți să promoveze întotdeauna și pretutindeni interesele neamului nostru.

Poporul român trebuie să îndure robia economică și culturală, ori trebuie să se apere?

Această apărare este legală sau violentă. Națiunea românească nu va capitula și nu se va da robă străinilor, pentru că poporul român nu va primi niciodată cu resemnare, moartea prin asfixie.

De aceea, trebuie să cerem acelor cari conduc interesele țării să-și precizeze, rezolvând măcar parțial această problemă care trebuie să ne preocupe în cel mai înalt grad.

Rezolvirea acestor probleme trebuie făcută cerându-se satisfacție intereselor primordiale ale nației.

Dv. veți putea contribui la eliberarea nației române.

Lupta care s'a început la 1909 se va continua de generațiile viitoare până la rezolvirea întreagă și definitivă a problemei naționale. (Aplauze).

### Telegramele:

După aceasta dl. prof. A. C. Cuza citește o telegramă din partea dlui profesor Găvănescu, care regretă că nu poate participa la congres.

Citește apoi o scrisoare a episcopului Lucian.

Secretarul general al Uniunii citește următoarele telegrame:

M. S. REGELUI FERDINAND

„Studențimea română creștină, întru unită în congres general, depune la picioarele Tronului, devotamentul ei sincer, urând Majestații Voastre mulți ani întru fericirea neamului românesc“.

SANCT. SALE PATRIARHULUI MIRON CRISTEA PRIMAT AL ROMÂNIEI

„Studențimea română creștină întru unită în congres general, cu sufletul vibrând de un cald și sincer entuziasm, trimite Sanetității Sale expresiunea sentimentelor de profund respect și grațitudine pentru părinteasca oblăduire cu care totdeauna a înbrățișat tinerimea creștină.

Ziua II. Luni 29. Nov.

„Numerus clausus“ un deziderat al Congresului. Se întonează Imnul studențesc la deschidere și în cursul ședințelor: „Jdanli ne sugrumă națiunea“!

Congresul se deschide la ora 9 dim. sub preș. dlui Cuza.

D. I. Sava face istoricul mișcării studențești. D. N. Petrea primarul orașului salută de bun soșit pe studenți, încheind:

„Să-mi fie permis ca să manifest aci față cu dragoste și sinceritate posibilitatea de a vedea din nou în mijlocul dv. pe cel mai de seamă reprezentant al culturii românești, pe dl. prof. Cuza. Prezența la universitate a dsale, prin grija căruia au trecut atâtea generații de studenți, din care mă mândresc că am făcut și eu parte, este cea mai completă cheazășie că totul va merge în cea mai deplină ordine.“

PREȚUL UNUI EXEMPLAR 3 LEI.

După mai multe discuții asupra activității diferitelor centre studențești, dl A. C. Cuza spune că congresul este lămurit asupra acestor chestiuni și trece la discutarea lui „Numerus clausus”, raportor fiind dl Lorin Popescu, vice-președintele centrului București.

„Numerus clausus.” Cum au început mișcările studențești dintr-un fapt divers.

D. Lorin Popescu spune, că mișcările studențești au început printr-un fapt divers.

În Noembrie 1922, cadavrul unui evreu nefiind reclamat, — caz extrem de rar, — a fost trimis facultății de medicină, din Cluj, pentru disecție.

În noaptea următoare, cadavrul a dispărut.

S'a stabilit în urmă, că acel cadavru fusese furat de studenții evrei, pe motiv că religia mozaică nu admite pângărirea unui trup de evreu.

Această întâmplare n'a făcut decât să reaprindă lumina sentimentului național, adânc jignit de atitudinea elementului evreesc din țară.

Antisemitismul nu l'am împrumutat dela nimeni, fiindcă nu e un obiect de import. El a isvorit din necesitatea de secole de a lupta contra evreilor ce vor să ne ingenunche. Il avem în inimi, îl purtăm vesnic în ochi, așteptăm însă momentul ca să-l lăsăm să vibreze în voe. L-am mostenit dela părinți și strămoși, fiindcă și ei au suferit pe urma acestei plăgi a societății: evreimea. Numai că, noi suferim cu mult mai mult și urmașii nostri vor fi îndepărtați din viața publică, dacă noi nu vom lua măsuri de îndreptare a situației de fapt. (Aplauze).

Dl prof. Cuza spune, că aplauzele unanime îl îndritueasc să exprime mulțumirea congresului d-lui Lorin Popescu, pentru luminosul său raport.

„Numerus clausus” a fost aprobat de congresul delegaților studențimii din 1922 și dv., prin aplauze unanime aprobați ca „numerus clausus” să fie trecut ca un desiderat al întregului congres.

Urmăzând aclamații și ovații îndelung repetate ale tuturor congresiștilor, cari se ridică în picioare și cântă imnul studenților creștini.

Dl Cuza spune, că aclamațiunile unanime sunt semnele hotărâtoare ale luptei pe care studențimea o întreprinde pentru apărarea culturii românești primejduite.

Dar trebuie să se introducă „numerus clausus” pentru toate ramurile de activitate și lucrul acesta să fie auzit și de conducătorii neamului românesc.

Ședința se ridică la ora 1 jumătate.

După amiază, studenții au mers în corpore și au pus o placă comemorativă în grădina Copou, la teiul lui Eminescu.

Ziua III, Marți, 29 Nov.

Directive pentru viitor.

D. Angelescu, președintele centrului București, salută prezența în sală a d-lui prof. universitar Vasile Ispir, primul președinte al centrului București și propune să fie proclamat membru de onoare al congresului. (Se aprobă).

D. Ilie Gârneață, președintele centrului Iași, susține raportul asupra directivelor pe cari trebuie să le aibă studențimea în viitor.

Sursa directivelor noastre își are origina în mișcarea studențească începută acum patru ani.

Istoria poporului nostru se împarte în două perioade: formarea și încheierea poporului, care s'a îndeplinit prin înfăptuirea României Mari și apoi consolidarea politică și socială a statului întregit.

Studențimea română dorește să contribuie în măsură cât mai largă la îndeplinirea desideratelor culturale și sociale pe care realitatea politică și etnică ni le impune prin noua formă a statului nostru.

Dorința noastră a tuturor este ca să înfăptuim cât mai repede consolidarea suferințelor, ce este la baza unității naționale a statului nostru.

Directivele pe cari studențimea le crede necesare să le recomande, sunt mai ales de ordin cultural și economic

și în al doilea rând de ordin social, pentru sprijinul și recunoștința ce datorăm acelor grupări politice, oricare ar fi ele, care ar îmbrățișa doleanțele studențimii.

Scheletul popagandei noastre trebuie să fie organizațiile județene din mijlocul căror se ia contact cu masele largi ale poporului pentru răspândirea culturii și a conștiinței datoriei cetățenești.

Trebuie să luptăm pentru formarea caracterelor, pentru formarea unei cât

## Atentatul dela Cernăuți în ședințele Corpurilor Legiuitoare.

Dl A. C. Cuza le vine de hac parlamentarilor evrei: d-nul M. Ebner se îmbolnăvește de nervi, Rabnul Tiresohn își dă demisia din Senat.

Fapta repugnabilă a elevilor evrei, din Cernăuți cari au atacat mișelește pe profesorii români, a cărei urmare a fost, că elevul N. Totu a ucis cu un foc de revolver pe D. Falik, autorul principal al aceluiași atentat, — precum se aștepta, a fost adusă în debaterile Corpurilor Legiuitoare.

În Cameră, majoritatea deputaților aprobă pe dl A. Cuza. Numai „țărăniștii” iau apărarea evreilor.

În 16 Noemvrie, la comunicări, d. Meyer Ebner cere cuvântul.

Se referă la incidentele petrecute la Cernăuți, susținând că astfel de fapte au drept consecință săparea unui abis între minorități și populația minoritară. Și a tot vorbit pe acest ton, până când a ajuns să declare pe David Falik „un martir al cauzei evreiești din România”.

În acest moment, nemai putând suporta ofențele aduse națiunii române, dl A. C. Cuza și I. Lecca au început să protesteze: „Jos dela tribună! Jos dela tribună!”

D. Mișu Pop (deputat averescan) replică: În nici o țară, evreii nu trăiesc mai bine ca în România!

Se naște sgomot mare, majoritatea deputaților protestează contra dlui Meyer, care în sfârșit este silit să părăsească tribuna.

Numai deputații țărăniști au încercat să facă noia discordanță, punându-se alături de evrei.

D. A. C. Cuza cere mai departe înlăturarea tuturor agitațiilor și convocării venite din sânul populației evreiești. D-sa interpelează pe dl ministrul de interne asupra acestei chestiuni, cerându-i să ia măsuri urgente contra vi-oațiilor, printre care citează și pe dl deputat Ebner.

D. ministrul Oct. Goga declară că așteaptă dezvoltarea interpelărilor dlilor Ebner și Cuza, pentru a putea da răspunsul cuvenit.

Adunarea acceptă ziua de Joi pentru dezvoltarea ambelor interpelări.

Pentru ședința de Joi, 18 Nov. interpelările dlilor Meyer Ebner A. C. Cuza au atras la Cameră un public considerabil, alcătuit în marea lui majoritate din studenți și studențe.

În fața mulțimei massate la intrările palatului adunării s'au instalat cordoane militare, care stăvilesc presiunea mulțimei. Printre cordoane sunt lăsați să treacă numai cei cari posedă cărți de intrare.

Tribunele și culoarele de sus asemenea gem de mulțime.

Interpelările însă n'au putut avea loc, căci Camera își suspendă ședințele în semn de doliu pentru fostul ministru, Al. Constantinescu.

În 25 Nov., noua dată fixată, intrându-se în ordinea de zi și urmând dezvoltarea interpelărilor anunțate, dl președinte dă cetire unei telegrame, primită din partea dlui Mayer Ebner, prin care acesta comunică adunării, că nu poate participa la dezbateri suferind de „nervoza cordului și de iritație nervoasă”. Camera a primit cu hohote de râs această scuză.

D. A. C. Cuza întrerupând, acestuia îi replică d. C. C. Brăescu: E sufe-

mai hotărâte atitudini românești în masele largi ale poporului ca să se poată afirma, energic, la vremea ei, drepturile în pericol ale națiunii românești.

Vorbește părintele Hancu, care prezicează rostul luptei studențești.

„La început era cuvântul, zice evanghelia, cuvântul era dela Domnul și Domnul era Cuvântul”.

Credința studențimii este: „La început era Cuvântul, Cuvântul a purces dela Cuza și Cuza este Cuvântul.”

rind probabil din cauza d-voastră! Un val de ilaritate umple din nou sala.

D. Brăescu mai comunică Adunării, că interpelarea cu care s'a înscris d. A. C. Cuza se amână pentru Joia viitoare din cauza lipsei dlui M. Ebner.

D. A. C. Cuza răspunde: Boala de nervi, de care suferă d. Ebner mă silește să amân interpelarea. Nu vreau ca interpelarea mea să-i agraveze boala.

Alt val de ilaritate generală

În Senat interpelează rabinul Tiresohn

În ședința Senatului dela 25 Noemvrie cu ocazia discuției la mesaj rabinul Tiresohn încearcă să facă o apologie poporului evreu, aducând acuze neîntemeiate neamului românesc, pentru care fapt a fost încontinuu întrerupt.

Rabinul Tiresohn crede că antisemitismul provine din ura care stă în sufletul omului, contra tuturor oamenilor în general; contra ordinii stabilite, amintind maxima lui Hobbes: „Homo homini lupus”.

Dsa făcând o incursiune în explicarea cauzelor politice a mișcării antisemite, este des întrerupt.

Voci: La chestie! N'avem nevoie de istorie! Fals!

Oratorul, cu toate că președintele îl roagă să vorbească în legătură cu mesajul, continuă să facă apologia țării neamului lui Israel, dealungul istoriei.

Voci: Discursul ăsta e bun în parlamentul din Palestina. Nu ne interesează istoria neamului ales!

B. Tiresohn continuă, combătând mișcarea antisemită, folosind tot felul de caracterizări, considerând-o dăunătoare țării.

D. Dr. Metulescu. România suferă din cauza calomniilor d-voastră.

D. Rabin Tiresohn cere mai departe guvernului să ia măsuri energice împotriva mișcării antisemite, de care spune că e o tragicomedie. Amintind de: „ordine, legalitate, cinste”.

Voci. Alschek, Alschek.

În ședința Senatului dela 29 Noemvrie, rabinul Tiresohn nu s'a mai prezentat și și a înaintat în scris demisia din calitatea de senator al județului Lăpușna.

După ce s'a celtit mai întâiu un protest al dlui Tiresohn, prin care dsa încearcă să precizeze că în discursul ținut la discuția de mesaj, a analizat numai principiile doctrinei antisemite, fără intenția de a aduce jignire țării și guvernului.

Pusă la vot demisia dlui Tiresohn a fost primită cu 80 voturi contra 17.

Nici o pagubă de el!

## Invitare la abonament!

Pe anul întreg . . . 160 Lei

Pe 6 luni . . . 80 Lei

Pe 3 luni . . . 40 Lei

Un exemplar . . . 3 Lei

Rugăm sprijinul tuturor fraților buni de pretutindenea.

Administrația gazetei  
„VOINTA POPORULUI”.  
Arad, str. Eminescu 17, et II

## Limba oficială în autoritățile publice ale Statului.

Ce se petrece la Direcțiunile C. F. R. Arad—Timișoara.

Sunt 8 ani de când Transilvania și Bănatul s'au alipit la Patria Mamă și totuși astăzi dacă intri într-unul din birourile susnumitelor Direcțiuni auzi pretutindeni vorbindu-se în mult dulcea și plăcută limbă maghiară.

Ruşine!

Foștii funcționari proveniți dela fosta administrație M. A. V. au depus până în prezent 7 examene de limba română și după absolvirea fecărui examen au primit câte un certificat de reușită în: foarte bine, bine și binișor. Cu toate acestea acești domni funcționari cari pretind că știu românește și nu știu decât să îndruga câteva cuvinte schimonosite în românește persistă și astăzi ca să se pronunțe în birouri în relațiunile de serviciu în limba maghiară, deși li s'a adus la cunoștință prin diferite ordine și afișe puse pe ușile și pereții birourilor.

Se poate spune că avem întronat în serviciile C. F. R., regimul de tristă amintire a fostei ere maghiare, nu mai punem la socoteală că pe tot ce există ca lucru și obiect de inventar dela C. F. R. se află și astăzi ca o odioasă sfidare, pentru noi românii așezate inițialele: M. A. V. Unele registre și imprimare chiar sunt tipărite în limba maghiară.

Încă-odată... Ruşine!

Cu un cuvânt putem spune că această Administrație de Stat se află în Ungaria.

Închei prin a spune că noi românii privim toate aceste lucruri defăimătoare țării noastre, cu uimire și cu cel mai mare dispreț, cari totuși se petrec sub ochii și sub scutul celor mari, cari sunt chemați să facă ordine și administrație românească în această țară... fără câini.

Până când vor mai dăinui aceste lucruri triste dar adevărate nu se știe?

P. din Bănat.

## Teodor Fritsch

Apostolul naționalismului german.

Este datorința noastră de a face cunoscut cetitorilor noștri biografia luptătorilor naționaliști, cari muncesc alături de noi pentru scoaterea jidanilor din Europa.

Teodor Fritsch este unul dintre cei mai vechi și cei mai puternici luptători naționaliști din Europa.

Născut la 28 Oct. 1852 în Wiesbaden, Germania. Tatăl său a fost plugar. De meserie inginer și editorul revistelor „Hammer” și „Deutsch. Müller”. Are trei feciori și o fată. A scris următoarele cărți și broșuri: Bodenwacher und Börse, Handbuch der Judenfrage, Geistige Unterjochung, Der falsche Gott, Ursprung und Wesen d. Judentums, Der Streit um Gott und Talmud, Die verborgene Macht, Das Rechtsverhältnis der Juden zum Staate, Die Rechtfertigung des Antisemitismus, Die Staatsfeindlichkeit des jud. Lehre, Weltwirtschaftliche Zusammenhänge und ihre geheimen Fäden, Der neue Glaube, ș. a.

Locuiește în Gautsch bei Leipzig, Koburgerstrasse 8.

Pe tema talmudului a avut multe procese. A fost de mai multe ori condamnat la închisoare și amendă pentru chestiuni religioase, când a atacat cu vehemență pe zeul jidanilor, arătându-l în baza vechiului testament, egal cu satana.

Teodor Fritsch este și astăzi în plină activitate literară și științifică, la vârsta de 84 ani. Este stimat de toate elementele cinstite germane și persecutat cu toată criminalitatea rasei semite, de către socialiști, pe care i-a demască.

Dorim, ca scrierile lui să fie traduse și în limba noastră pentru a dovedi aderenților noștri, că lupta noastră de conservare, are reprezentant la toate popoarele din întreaga lume.

În ultimele sale scrieri, Teodor Fritsch se ocupă cu dragoste și admirație față de mișcarea noastră națională din România.

## SE ZICE:

Că au fost mulți nebuni, cari credeau că fostul ministru C. Porcu va lăsa cel puțin după moartea lui o grămadă de milioane pentru scopuri culturale, ajutorarea văduvelor și orfanilor din război a invalizilor și a cantinelor studențești etc.

Aș, ți ai găsit-o, nici un ban!!

Că conform unei ordinațiuni ministeriale a cultelor, numai acele biserici-parochii vor primi ajutoare dela stat, cari au cel puțin 200 familii. Doamne Dumnezeule ce ordinațiune șchiată! În felul acesta vrea ministerul să întărească creștinismul și să dă lovească în secte și creștinii? nu și-a dat seamă că rezultatul va fi tocmai contrarul? Ne mirăm că această ordinațiune este dată tocmai din partea dlui ministru Goldiș, care este și secretarul Consistorului din Arad și președintele celei mai înalte asociațiuni culturale a „Astrei”.

Că se va introduce ținerea sărbătorilor iară după calendarul vechiu, după legea noastră. Se prea poate fiindcă altcum nu ne putem explica ca buni creștini, cum de se pot cununa oamenii și în postul lui Crăciun.

Că cu ocazia Serbărilor naționale din 1 Decembrie a. c., la Școala primară de fete No. 2 din Arad, s'au dat declamații pentru aceste serbări ale Unirii, nu Româncelor, ci fetițelor jidane și străine, a acelor neamuri cari mai bine își doreau moartea decât înfăptuirea acestei Uniri!...

E dureros, că tocmai cei chemați să știe aceasta, — nu o știu!

### „Noi”

de O. GOGA

Parodie de Iustin Ilieșiu.

La noi sunt codrii scuturați  
Și-atâtea haimanale,  
Jidanii vin din alte țări  
De jefuiesc parale.  
Și-atâtea jale e la noi,  
Cum n'a fost niciodată:  
La ministere sunt jidani,  
Și sunt și armată.

Al tinerimei scump cuvânt  
Nu-i nimeni să-l asculte,  
La noi puține fapte sunt,  
Și vorbă multă, multe:  
Avem și noi o presă'n Stat,  
Dar presă mincinoasă.  
Numai Românul n'are loc  
Aici, la el acasă.

La noi sunt intrigi de partid;  
Politia-i năroadă:  
De-i spui, că ursu-i cu urechi,  
Ea zice, că-i cu coadă.  
Avem ministri berechet.  
Cu constiințe moarte;  
Jidani cu pungile întregi,  
Dar capetele sparte!

Sinecuriști avem destui  
Ce sug al țării bine;  
Numai studenții sunt sdenn'ozi,  
N'au burse, nici cantine!  
Nu pot trăi în țara ta,  
Și vai, a cui e vina  
Că „România” a devenit  
Deodată „Palestina”?

Și jale duce Murășul  
Și duce țara n'reagă,  
În ochii nostri-aprinsi și vii  
Mari lacrimi se nchiagă,  
De visul nostru ne'mplinit  
Răd hoții și străinii,  
De visul nostru ne'mplinit  
Plâng florile grădinii.

— Direcțiunea Uzinelor comunale Arad aduce la cunoștința On. public, că schimbându-și orele oficiale începând dela 1 Dec. a. c. primește particulari numai între orele 8—12 a. m.

## Jidanii în Rusia.

Lunațarschi, comisarul comunist din Moscova, scrie într-o gazetă bolșevică, părerea sa asupra antisemitismului.

După Lunațarschi, antisemitismul are două cauze.

Prima, că jidanii sunt *mai inteligenți și mai muncitori* decât popoarele în mijlocul cărora trăiesc.

A doua, că pretutindeni sunt în minoritate, față de poporul care-i găzduiește.

Chiar guvernele provoacă curente antisemite pentru a abate atenția poporului dela greșeli comise și arunca întreaga răspundere asupra jidanilor.

În continuare, comisarul moscovit, arată foloasele mari, ce le aduc jidanii omenimei, mai ales întru promovarea ideii democratice și umanitariste și zice:

„... în consecință, fiecare comunist, intelectual, muncitor și toți oamenii de progres, au cea mai sfântă datorie, de a lupta cu înverșunare în contra bestiei turbate, ce poartă numele de antisemitism. Trebuie folosite toate armele posibile, pentru nimicirea acestui curent, iar unde se prezintă în formă agresivă acolo se vor lua cele mai drastice măsuri, ce se impun față de orice manifestație „huliganică”.

Destul atât, ca să constatăm următoarele:

1. Combaterea antisemitismului formează un punct din programul bolșevic.

2. Comunistul afirmă, că jidanii sunt inteligenți și muncitori, ceea ce înseamnă, că creștinii sunt proști și leneși.

3. Cer măsuri drastice contra huliganismului.

4. Jidanii sunt adevărații apostoli a democrației, atunci, când ei dețin toate bogățiile lumii.

5. Au întrodus cuvântul „huliganism” din limba germană, drept dovadă de frică și ură față de neamul românesc.

6. Politicianii români, cari combat antisemitismul, sunt în asentimentul bolșevicilor. Acești inconștienți recunosc de adevărată declarația jidanilor, că ei ar fi mai inteligenți și muncitori.

Vor fi având dreptate, dar numai față de cei numiți mai sus, căci în raport cu popoarele arice, jidanii formează o mizerabilă rasă inferioară, în continuă degerare.

Iată dovada:

La universitățile din Europa sunt 80 la sută studenți jidani. Dacă ar fi de aceeași inteligență, ar urma, ca jidanii să prezinte raportul de 80 procente și între savanți și inventatori.

De fapt, ei nu dau nici unul întreg la 100.000!

Acesta este raportul „superiorității” lor intelectuale.

Statisticele generale ne dovedesc, că jidanii formează majoritatea criminalilor. Aici de fapt ei sunt superiori.

Așteptăm dela adversarii noștri „democrați” să se folosească de toate mijloacele, pentru a distruge mișcarea noastră națională, — ca să nu se supere pe ei, Lunațarschi, comisarul comunist, dela Moscova.

## Obrăznicile jidanilor devin tot mai mari.

După cele întâmplate la Cernăuți, Satu-Mare, Teliște, Chișineu, lași jidanii au început să se miște, să-și arate periciunii și în comunele rurale. Așa d. e. primim știrea că în comuna Nădlac jidanii vor organiza concert, teatru în ungurește, ba chiar cu concursul unor circumciși din Szegedin — calvarul Ardelienilor de pe timpul erei maghiare. Jidanii au invitat la petrecerea lor și pe români și autoritățile. Noi credem însă și sperăm că nici unul dintre ei nu-și vor uita întru atâtea de sine să ia parte la acea petrecere jidovească un limbă ungurească, care nu este altceva decât o provocare irendentistă, o batjocură la ordinele ministeriale, că jidanii ori își dau copii la școală jidovească, ori la cea de stat, dar la nici un caz la cea ungurească. Dacă totuși se vor afla cozi de topor, cari vor necinsti credința și mândria noastră de neam prin participare la o astfel de petrecere, să știe că-i va ajunge răzbunarea, blestemul și pedeapsa poporului românesc. De altfel nu credem că autoritățile competente să le dea jidanilor autorizația cerută pe lângă toată recomandarea dlui lt. de Grăniceri Constantinescu, pe care cunoscându-l personal, ne mirăm foarte mult de a făcut acest fapt, pentru care nu l-am fi crezut nicicând capabil.

Vom întreba pe dl General Broșteanu, dacă aprobă astfel de gesturi din partea dlor ofițeri de graniță.

## Cătră domnul prefect al județului Arad

Domnule Prefect,

În primăvara anului curent am înaintat prefecturii o cerere în cauza membrilor de drept ai consiliului comunal din comuna Galga. Am cerut — în baza art. 19 din Legea administrativă, intrarea în legalitate, care cerere s'a rezoltat favorabil.

Întretimp — în urma intervenției — s'a revenit asupra cazului și s'a reformulat aceasta hotărâre și s'au confirmat din nou membrii ilegali ai consiliului comunal.

Precum știți, d-le prefect, am intervenit în cauză în mai multe rânduri, pentru a mi se comunica hotărârile aduse, dar fără nici un rezultat, deși mi-ați promis, că veți ordona înmanuarea în timpul cel mai scurt.

Întreb: Nu credeți de cuvință a împlini cuvântul dat?

I. Groșoreanu

## Agronomul dela Vașcău a fost arestat

— El încasa, pe nedrept, câte 55 de lei dela fiecare colonist improprietărit —

Agronomul regiunii Beiuș-Vașcău, Ion Radovan, primise însărcinarea să întocmească tablouri cu locuitorii regiunii, cari doresc și au nevoie să fie colonizați pe terenuri mai fertile, decât platourile stâncoase din munții Bihorului.

Numitul agronom a supus pe acești coloniști la o taxă ilegală de 55 lei de cap de om. Suma astfel adunată și care se ridică la peste 200 mii lei, și-a însușit-o.

Aproape 500 de coloniști au depus plângere la pretorat.

Pretorul local, terminând ancheta, a înaintat actele parchetului, care examinând faptele a găsit că e caz de urmărire, iar judecătorul de instrucție a emis mandat de arestare contra incorectului funcționar, care a și fost depus în închisoarea parchetului.

Dar, la noi în jud. Arad, cum și-au bătut joc agronomii de bieții oameni. Să povestească numai sărmanii locuitori din ținutul Hălmeagului. Au fost înscrisi și apoi sterși depe tablou oamenii după bunul plac al agronomului.

Să nădăjdum, că le va veni și acestora rândul!

## Stiride totfelul

— Rugăm respectuos pe Onor. domni abonați să binevoiască a-și achita de urgență abonamentele. Pe cei, cari nu le vor achita până la 15 Decembrie a. c., îi rugăm să le achite, răscumpărând cu bani gata — cât face datoria pentru abonament — imprimatul rambursat, care li-se va trimite din partea noastră.

— În America o familie are 16 copii, toți frumoși voinici dintre cari cel mai mare este de 22 ani, iar cel mai mic de 9 luni. Părinții tata și mama sunt amândoi de 40 de ani, este deci speranță că le va mai da Dumnezeu sf. câteva pălărie. Da, da, în America toate lucrurile se fac americanicește. Acolo nu se trudesce oamenii să nu aibă copii ca la noi, sau cel mult câte unul. Ce păcat este acesta și față de D-zeu sf. și față de neamul nostru.

**Necrolog.** Cu adâncă durere anunțăm toate neamurile, cunoscuții și prietenii încetarea din viață a neuitatei noastre: *Emilia dr. Sabău* născ. Oancea, întâmplală la 25 Nov. 1926 ora 4 dimineață după îndelungate și grele suferințe.

Înmormântarea scumpei noastre defuncte a avut loc Sâmbătă la 27 Noemvrie ora 13 p. m. dela casa părintească din Sebiș.

În veci amintirea ei!

Dr. Victor E. Sabău soț, Emilia Victoria Rodica fiică, Atanasie Oancea și soția născ. Elisabeta Filip părinți, Iuliu Oancea, Minerva măr. Carabas, Irina măr. Dronca, Octavia Oancea, frate și surori, Irina Pugna, Justin Carabas, George Dronca cumnată și cumnați, Iuliu Oancea nepot.

— Un jidan-bestie Deutsch Dezső din Cluj când părinții nu erau acasă a batjocorit pe fetița creștină Elisabeta Moni, de 4 ani, inger de frumusețe și isteată. Când a început îngerașul să țipe, bestia i-a astupat gura și a înfricat-o că-i taie pânțele cu cuțitul, la ceea ce fetița a leșinat.

Iubiți creștini spuneți Vă rog ce pedeapsă merită un astfel de animal ordinar — speță de jidov? — Nu-i așa că trebuie ars de viu?!!

— Nu de mult a murit un comisar bolșevic rus Krassin, care a lăsat după sine o avere de peste patru miliarde Lei. Al dracului bolșevicul, care zicea că luptă pentru fericirea proletariatului, a poporului sărac, a furat de pe spina celor obidiți cu mult mai mult decât și cel mai despot aristocrat.

Pe Constantinescu Porcu încă l-a întrecut cu mult!

**Un copil monstru.** În Baia-Sprie femeia lui Majdic a născut un copil al cărui cap prezintă o curioasă conformație, semănând mai mult cu capul unui iepure. Ochii îi are în frunte, urechile sunt aproape de grumaz, iar buzele crepate la mijloc, semănând mai mult cu botul unui animal. Obrazul copilului este păros, iar degetele atât cele dela picioare, cât și cele dela mâni sunt împreunate. Un asemenea monstru nu s'a mai văzut până acum. Mama monstrului este sănătoasă.

— În anul viitor se va trimite ziarul numai acelor domni abonați, cari și-au achitat abonamentul pe anii trecuți.

x Cereți statute, svastici și faceți abonamente pentru „Voința Poporului”, care astăzi este cea mai veche și cea mai răspândită publicație românească din Arad. Dați anunțuri la administrația ziarului și rugați primăriile, băncile caoperativele, să-și trimită aci publicațiile de lipsă!

## Români!

Boicotați Jidanii și toate pravăilele lor și birourile lor.

## POSTA REDACȚIEI

*Dlui P. Bincici preot în Ilteu.* Rugăm respectuos pe Sf. S. să nu se supere pe noi fără nici un motiv. Noi nici când nu atacăm întreagă tagmă ori breasta din care, cineva, câte un păcătos face parte. Noi am amintit și până acum cu numele parohiile, în fruntea cărora — stau preoți — păstori sufletești nevrednici. Pofțiți dv și protestați la Ven. Consistor să purifice On. tagmă preoțească de acei păcătoși și atunci preste tot nu ne vom atinge de sf. Voastre, dintre cari pe cei buni și pe aceia, cari își îndeplinesc chemarea lor conștiințios nimenea nu-i stimează și prețuește mai mult decât L. A. N. C., dar tot atunci cei răi, cari nu-și fac datorința cuviincios vor afla în noi totdeauna pe dușmanii lor cei mai mari.

On. tagmă preoțească nu este toată așa, cum ar trebui să fie, exemple sunt multe și între dnii preoți și — durere — și între dignitarii mai înalți bisericestii d. e. Episcopul din Buzău, despre care ne jenăm, să reproducem, cele publicate în ziarul „Cuvântul”. Dorim deci și rugăm ca cei nevinovați și demni să nu se supere ci să delature dintre ei pe cei păcătoși și ne-trebnici, ocupându-se cu chestiunea aceasta tocmai în congrese. Căci altfel este zadarnică propaganda adevăraților apostoli cum este P. S. Grigore, lăsând la locul lor pe dnii preoți, cari numai folosi nu pot bisericii și parochiilor lor, în fruntea cărora sunt impuși de sus, iar de nedoriți, neubiți și abia tolerați.

*Dlui Gh. Șîșu în T. Ai dreplate, cu multe salutări de popor!*

Editori-proprietari:  
TR. MAGER și Dr. DIONISIE BENEĂ

Primăria municipiului Arad.

„Serviciul Administrativ”.  
No. 28.245/1926.

## Aviz

Listele electorale politice și administrative se revizuiesc în fiecare an. În scopul să putem înlătura multe neajunsuri din trecut referitor la aceste liste, invităm pe toți acei cetățeni, cari nu sunt înscrși în liste, ca în timpul dela 1--15 Decembrie 1926, în fiecare zi de lucru între orele 9--1 să se prezinte la aceasta primărie în camera 102 și ceară înscrierea dășilor căci la din contra nu vor putea fi înscrși numai prin contestație înaintată judecătorului de ocol în timpul afișării listelor, care se va fixa mai târziu.

Declaranți, cari cer înscrierea vor avea să dovedească în caz de nevoie, că sunt cetățeni români, trecuți de vârsta 21 ani, domiciliu de cel puțin un an în comună, că nu au fost condamnați pentru crime și pentru delictele prevăzute în lege, pentru speculă ilicită sau delict electorale precum că nu sunt nedemni de a fi alegători conform art. 27 al legii electorale.

Rugăm publicul cu insistență, că fiecare cetățean să se intereseze de cauza sa ca în fine să putem constata, că fiecare cetățean în drept este înscris în electorale.

Arad, la 24 Noembrie 1926.

Președintele comisiei  
interimare:

Dr. Angel

Secretar comunal:  
St. Olariu

Nr 24.394/1926.

## Publicațiune

Se aduce la cunoștință publică, că pentru darea în întreprindere a reparării closetelor dela Școala medie din Str. Iosif Vulcan, în ziua de 16 Decembrie crt. orele 10 c. m. se va ținea licitație publică cu oferte închise în biurul Serviciului economic (Primăria etaj Camera Nr. 104) în conformitate cu Art. 72 și următorii din Legea asupra contabilității publice.

Caietul de sarcini se poate vedea la Serviciul economic în oarele de serviciu.

Arad, la 26 Noembrie 1926.

Serviciul economic.

Cenzurat: Prefectura Județului.

## Concurs

Camera de Agricultură a Județului Arad, publică concurs pentru ocuparea unui post de conferențiar ambulant.

Vor putea concura exclusiv absolvenții vreunei Școli Superioare de Agricultură cu titlul Academic, cari vor dovedi că dispun de o praxă pe carieră de cel puțin ani.

Salar de bază va fi lunar Lei 5325 plus indemnizațiile din vigoare.

Cererile sunt a se adresa până la data de 31. Decembrie 1926, la Direcțiunea Camerei de Agricultură Arad, Strada Luther No. 3.

Direcțiunea.

Casa Cercuala pentru Asigurările  
Sociale din Arad.

No. 9377—Ev. 1674.

## Publicațiune de licitație

În baza art. 147 al 1 și 150 pct. 1 legea XIX/1907, se aduce la cunoștință generală, că în ziua de 9 Decembrie 1926 ora 10 a. m., se va ținea vânzarea prin licitație a mobilelor cuprinse în procesul-verbal de sechestru Nr. 1674, ale patronului Maximilian Pollatsek și Co. fabricanți de cărămidă domiciliat în Arad Calea Radnei No. 94 pentru pretenziunea de Lei 45,894.87 capital și 9%, dobânzi de întârziere dela 27 Noembrie 1926, în favoarea Casei Cercuale Arad.

Condițiunile de licitație se pot vedea în orele oficioase la biroul de urmărire a Casei Cercuale.

Doritorii, de a participa la această licitație vor depune 10% vadiu, la mâna delegatului Casei, în ziua și ora fixată la fața locului.

Direcțiunea Casei Cercuale  
Arad.

## Publicațiune.

Se aduce la cunoștință publică, că primăria comunei Seleuș are nevoie de 4 vagoane lemne de foc calitate bună cer și fag, pentru a se aproviziona pe anul financiar 1927. Pentru acest scop ceice doresc a face furnitura de cantitatea și calitatea de sus, sunt rugați a se prezenta cu oferte închise și sigilate în ziua de 12 Ianuarie 1927, ora 9 a. m. la primărie depunând totodată și vadiul de 10 procente asupra sumei ce oferă.

Condițiunile se află în biroul notarial. Licitatia se va face în conformitate cu legea contabilității publice.

Seleuș, la 26 Nov. 1926.

Ioan Buzna,  
primar.

D. Codrean,  
notar.

Nr. 1161—1926.

## Publicațiune.

Se aduce la cunoștință publică, că dreptul de vânat asupra teritoriului comunei Seleuș circa 4500 jughăre cad. să esarendează pe timp de 10 ani dela 1 Octomvrie 1926—30 Sept. 1936 în ziua de 8 Ianuarie 1927 orele 9 a. m. Licitatia se face cu oferte închise, sigilate și se va depune vadiul de 10 procente asupra teritoriului oferit.

Condițiunile se pot vedea în orele de birou la primăria comunală.

Se va avea în vedere legea pentru protecția vânatului și reglementarea vânătoarei și legea contabilității județene.

Seleuș, la 26 Noembrie 1926.

Ioan Buzna,  
primar.

D. Codrean,  
notar.

## Publicațiune.

Pentru aprovizionarea Spitalului Județan Spitalului de Copii și Institutului Obstetric din Arad cu carne, pâine, lapte, coloniale și zarzavaturi, pe anul 1927, se va ține licitațiune publică cu oferte închise în ziua de 22 Decembrie 1926 ora 10 în localul Inspectoratului Sanitar Arad (Palatul Cultural).

Condițiunile stipulate în caietul de sarcini se pot vedea la susnumitul Inspectorat în fiecare zi de lucru între orele 11--12.

Licitatiunea se va ține în conformitate cu Art. 72—83 din legea asupra contabilității publice.

Inspectoratul Sanitar Arad.

953—1926.

## Publicațiune.

Se aduce la cunoștință publică, că în ziua de 8 Decembrie a. c. se vinde prin licitație o iapă murgă deschisă în etate de 7—8 ani, oarbă de ochiul stâng, cu stea; arlată pribeag.

Sâmbăteni, la 20 Noembrie 1926.

Adrian Iotî,  
primar.

Petru Moldovar,  
notar.

Nr. 1162—1926.

## Cooperativa

„Valea Deznei”

din Dezna, are de vânzare mai multe vagoane de

lemn de foc esență fag

uscate, calitatea primă, Depozit în gările Dezna și Sebiș din județul Arad.

## Diferite

BLANURI

de vânzare  
în mic și mare în Arad la

ARADANA Bdul Reg. Ferdinand

In Restaurantul

„CRUCEA ALBA”

se întâlnește publicul ales.

\*

Serviciu culant, mâncăruri reci și calde, beuturi specialități indigene și streine.

IOAN BĂLAȘIU

Strada Meșianu, Casa bis. rom.

Mare magazin  
de stoffe, mălășuri, pânzeturi,  
zephyre, plapome, trusouri  
de mirese ș. a.

P E S T E  
proaspăt și sărat

sosește  
în fiecare săptămână la  
Gheorghe Dehelean  
Arad, Piața Peștelui No. 19

Marele magazin de pielării

VICTOR BOȘNIAC

Arad, Piața Catedralei Nr. 16

Furnizează cele mai solide și ieftine mărfuri din această branșă.

## Vasilie Popoviciu et Co.

Garaje cu boxuri, atelier pt. reparații de automobile și mașini agr.  
ARAD, B-DUL REGELE FERDINAND I. 29-31. CURTEA II.

Execută tot felul de construcții mecanice și de lăcătușerie — Lucru prompt și solid despre ceea ce se cuvine ca fiecare să se convingă încrezând cu lucrările sale firma de mai sus din centrul orașului.

DIRECȚIUNEA  
UZINELOR DE GAZ  
A ORAȘULUI ARAD

Se află în situația plăcută, ca să servească On. public cu gaz de caloritate înaltă, cu al cărui ajutor putem, ca în timpul de pace, lumina ieftin, încălzi, pregăti mâncări, a călca rufe și a ne scălda. Instalațiunile necesare și montările le executăm pe rate și pe prețuri de regie.

U Z I N E L E C O M U N A L E  
SECTIA GAZ AERIAN: ARAD  
Strada Muciu Scevola 9, 11 și 13. — Telefon: 27, 25 și 16.

BIROUL UZINELOR  
din strada Eminescu No. 4 stă la dispoziția On. public în ce privește comenzile etc.

Arad

Dr. Nichi Lazăr, dir. Palatului Cult.

309

Dlui